

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

# ZUSATZKARTE

|  |                                     |                            |   |
|--|-------------------------------------|----------------------------|---|
| Art des Fahrzeuges<br><b>Personenwagen</b> | Fabrikmarke<br><b>MERCEDES-BENZ</b> | Typ<br><b>280 SE Coupé</b> | Typenschein-Nummer<br>CH <b>0540 12</b> |
|--|-------------------------------------|----------------------------|---|

ERKENNUNGSMERKMALE **"280 SE" auf Kofferdeckel + auf Hersteller-Plakette, a. Kühlerrahmen  
"111 024" vor Fahrgestell-Nr.**

**Ab Fahrgestell-Nr. 111 024 - 10 - 000 001**

Fahrgestellnummer eingeschlagen **rechts, vorn auf Langträger + auf Hersteller-Plakette**  
 Motorkennzeichen eingeschlagen **"130.980" links, hinten a. Zylinderblock**  
 Hersteller **DAIMLER-BENZ AG, Stuttgart (D)** Importeur **MERCEDES-BENZ-AUTOMOBIL AG, Schlieren**

|                    |   |                     |                            |              |                        |                           |                   |
|--------------------|---|---------------------|----------------------------|--------------|------------------------|---------------------------|-------------------|
| <b>FAHRGESTELL</b> | Anz. Achsen <b>2</b>                                  | Anz. Räder <b>4</b> | Antrieb <b>Hinterräder</b> | <b>MOTOR</b> | Bauart                 | Reihe                     | Takte <b>4</b>    |
| Lenkung            | <b>links</b>  | Lenkhilfe           | <b>a.W. hydraulisch</b>    | Marke        | <b>MERCEDES</b>        | Treibstoff                | <b>Benzin</b>     |
| Betriebsbremse     | <b>hydr. 2-Kreis, Scheiben, Bremskraftregler a.HR</b> |                     |                            | Typ          | <b>M 130 (130.980)</b> |                           |                   |
| Hilfsbremse        | <b>mech. IB.</b>                                      | Dauerbremse         | <b>Unterdruck-Unterst.</b> | Lage         | <b>vorn</b>            | Anz. Zyl.                 | <b>6</b>          |
| Stellbremse        | <b>Kabel, auf HR</b>                                  | Anhängerbr.         |                            | Bohrung      | <b>86,5</b>            | Hub                       | <b>76,8</b>       |
| Getriebeart        | <b>mech.vollsynchron. *)</b>                          | Anz. Gänge          | <b>4</b>                   | Hubraum      | <b>2778</b>            | cm <sup>3</sup> Steuer-PS | <b>14,14</b>      |
| Diff. Sperre       |   | Zughaken            |                            | Leist.-PS    | <b>160</b>             | (DIN) bei                 | <b>5500</b> U/min |
|                    |   | Höchstgeschwind.    | <b>193 *</b> km/h          | Kühlung      | <b>Wasser</b>          |                           |                   |

|                       |                  |               |  |
|-----------------------|------------------|---------------|--|
| <b>KAROSSERIEFORM</b> | <b>Limousine</b> | Anz. Türen    | <b>2</b>                                     |
|                       |                  | Schiebedach   | <b>auf Wunsch</b>                            |
| Anz. Plätze: TOTAL    | <b>5</b>         | vorn          | <b>2</b>                                     |
|                       |                  | Mitte         |  |
|                       |                  | hinten        | <b>3</b>                                     |
|                       |                  | Stehplätze    |  |
|                       |                  | Lärm          | <b>80</b> dB (B) bei <b>4125 (3/4)</b> U/min |
|                       |                  | Lärm dämpfung | <b>2 Töpfe</b>                               |
|                       |                  |               | <b>368x240x100 / 620 x Ø 170</b>             |

|                    |  |
|--------------------|--|
| <b>ABMESSUNGEN</b> | Spurweite V <b>1482</b> H <b>1485</b>            |
|                    | Spurkreis L <b>10,7</b> R <b>10,9</b>            |
| Achsabstand        | <b>2750</b> / ( ) / ( )                          |
|                    | <b>Aussenabmessungen</b> <b>Innenabmessungen</b> |
| Länge              | <b>4880</b> / /                                  |
| Breite             | <b>1845</b> / /                                  |
| Höhe               | <b>1420</b> / /                                  |
| Ueberhang V        | <b>815</b> / /                                   |
| H                  | <b>1315</b> / /                                  |
| S                  | / /  |

|                    |                         |             |             |             |
|--------------------|-------------------------|-------------|-------------|-------------|
| <b>GEWICHTE</b>    | Vorn                    | Mitte       | Hinten      | TOTAL       |
| Leergewicht        | <b>780</b>              |             | <b>760</b>  | <b>1540</b> |
| Nutzlast           | <b>115</b>              |             | <b>235</b>  | <b>350</b>  |
| Gesamtgewicht      | <b>895</b>              |             | <b>995</b>  | <b>1890</b> |
| Fabrik-Garantie    | <b>915</b>              |             | <b>1065</b> | <b>1980</b> |
| Reifen-Dimens.     | <b>7.35/185</b> H 14    | <b>6</b> PR |             |             |
| Tragkraft p. Achse | <b>1070</b>             |             | <b>1070</b> |             |
| Fabrikgar. max.    | <b>Gesamtzuggewicht</b> |             | <b>**)</b>  | kg          |
|                    | <b>Anhangelast</b>      |             |             |             |

**AUSRÜSTUNG**Elektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/ BOSCH E 1 Lichttape vorhanden  
 Abblendlicht 2/ Duplo, asymm. Standlicht 2/ in Scheinwerfer  
 Markierlicht 1/ elektr. (2-Ton) Nebellampen 2/ separat  
 Warnvorrichtung 1/ elektr. (2-Ton) Lautstärke 92 (dB) B  
 Scheibenwischer 2/ elektr. (2-Stufen) Waschanlage vorhanden  
 Schlusslicht 2/ separat Rückstrahler 2/ a.Schlussl.  
 Stoplicht 2/ separat Rückfahrlampen 2/ separat  
 Kontroll-Nr.-Bel. 2/ Mitte Koffer Schildform XXXXXX/Langformat  
 Rückspiegel 1/ innen 1/ aussen Geschw.-Messr km/h  
 Richtungsblinker 4/ mit Kontrolllampe  
 Vorn orange seitt. orange hinten orange  
 Warnblinkanlage vorhanden a.W. Arbeitslampen                       
 Zusätzliche Lichter Parkierl: V=in Nebellampen/H=in Schlussl.

**ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS**

Art des Fahrzeuges Personenwagen  
 Marke & Typ MERCEDES-BENZ 280 SE  
 Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug)                       
 Typenschein-Nummer CH 0540 12  
 Karosserieform Limousine  
 Farbe                      (nach Fahrzeug)                       
 Plätze : Total 5 (Vorn) 2  
 Leergewicht 1540 Treibstoff Benzin  
 PS 14,14  
 Nutzlast                      Hubraum 2778  
 Gesamtgew. 1980 Anhängelast                       
 Gew. des Zuges                     

**BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN :**

- \*) Merkmale :** 111 024 - 10 - 000 = mechanisches Getriebe  
 111 024 - 12 - ... = Getriebeautomat MB, mechanische Verriegelung auf  
 Stellung "P"; Höchstgeschwindigkeit 188 km/h
- \*\*\*) Garantierte Anhängelast :** Anhänger mit Bremse = 1200 kg / ohne Bremse = 750 kg

Ort und Datum der Prüfung  
Zürich, 25.1.68

Die Prüfungskommission

|                                     |                                |                     |                                  |
|-------------------------------------|--------------------------------|---------------------|----------------------------------|
| Art des Fahrzeuges<br>Personenwagen | Fabrikmarke<br>MERCEDES - BENZ | Typ<br>280 SE Coupé | Typenschein-Nummer<br>CH 0540 12 |
|-------------------------------------|--------------------------------|---------------------|----------------------------------|

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 26.3.1970 - Gw

Erkennungsmerkmale : "280 SE/C/8" auf Hersteller-Plakette

Ab Fahrgestellnummer : 003.466

Betriebsbremse : Wegfall des auf dem Typenschein vermerkten Bremskraftregler